

## IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) št. 925/2013

z dne 25. septembra 2013

o spremembi Priloge I k Uredbi (ES) št. 669/2009 o izvajanju Uredbe (ES) št. 882/2004 Evropskega parlamenta in Sveta glede poostrelega uradnega nadzora pri uvozu nekatere krme in nekaterih živil neživalskega izvora

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 882/2004 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 29. aprila 2004 o izvajanju uradnega nadzora, da se zagotovi preverjanje skladnosti z zakonodajo o krmi in živilih ter s pravili o zdravstvenem varstvu živali in zaščiti živali<sup>(1)</sup>, ter zlasti člena 15(5) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uredba Komisije (ES) št. 669/2009<sup>(2)</sup> določa pravila za poostreni uradni nadzor pri uvozu krme in živil neživalskega izvora iz Priloge I (v nadaljnjem besedilu: seznam) k Uredbi na vstopnih točkah na območja iz Priloge I k Uredbi (ES) št. 882/2004.
- (2) Člen 2 Uredbe (ES) št. 669/2009 določa, da se seznam pregleduje redno, najmanj štirikrat letno, pri čemer je treba upoštevati vsaj informacije iz navedenega člena.
- (3) Pojav in pomen incidentov v zvezi z živali, ki so bili sporočeni prek sistema hitrega obveščanja za živila in krmo, rezultati pregledov Urada za prehrano in veterinarstvo v tretjih državah ter četrletna poročila o pošiljkah krme in živil neživalskega izvora, ki jih države članice Komisiji predložijo v skladu s členom 15 Uredbe (ES) št. 669/2009, kažejo na to, da bi bilo treba seznam spremeniti.

- (4) Zlasti bi bilo treba seznam spremeniti tako, da se črtajo vpisi za blago, za katero razpoložljive informacije kažejo na splošno zadovoljivo stopnjo skladnosti z ustreznimi varnostnimi zahtevami, ki jih določa zakonodaja Unije, in za katero višja raven uradnega nadzora zato ni več upravičena. Vnosa na seznamu za lubenico iz Brazilije in paradižnike iz Turčije bi bilo zato treba črtati.
- (5) Za zagotovitev doslednosti in jasnosti je primerno nadomestiti Prilogo I k Uredbi (ES) št. 669/2009 z besedilom iz Priloge k tej uredbi.
- (6) Uredbo (ES) št. 669/2009 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.
- (7) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za prehranjevalno verigo in zdravje živali –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

## Člen 1

Priloga I k Uredbi (ES) št. 669/2009 se nadomesti z besedilom iz Priloge k tej uredbi.

## Člen 2

Ta uredba začne veljati tretji dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. oktobra 2013.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 25. septembra 2013

Za Komisijo  
Predsednik  
José Manuel BARROSO

<sup>(1)</sup> UL L 165, 30.4.2004, str. 1.

<sup>(2)</sup> Uredba Komisije (ES) št. 669/2009 z dne 24. julija 2009 o izvajanju Uredbe (ES) št. 882/2004 Evropskega parlamenta in Sveta glede poostrelega uradnega nadzora pri uvozu nekatere krme in nekaterih živil neživalskega izvora ter spremembi Odločbe 2006/504/ES (UL L 194, 25.7.2009, str. 11).

## PRILOGA

## „PRILOGA I

**Krma in živila neživalskega izvora, za katere velja poostren uradni nadzor na določenih vstopnih točkah**

Krma in živila (predvidena uporaba)	Oznaka KN (1)	Pododdelek TARIC	Država izvora	Nevarnost	Pogostnost fizičnih in identifikacijskih pregledov (%)
suho grozdje  (živila)	0806 20		Afganistan (AF)	ohratoksin A	50
lešniki (oluščeni ali neoluščeni)  (krma in živila)	0802 21 00; 0802 22 00		Azerbajdžan (AZ)	aflatoksini	10
— zemeljski oreški (arašidi), neoluščeni	— 1202 41 00		Brazilija (BR)	aflatoksini	10
— zemeljski oreški (arašidi), oluščeni	— 1202 42 00				
— arašidno maslo	— 2008 11 10				
— zemeljski oreški (arašidi), drugače pripravljene ali konzervirane	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98				
(krma in živila)					
jagode (zamrznjene)  (živila)	0811 10		Kitajska (CN)	norovirus in hepatitis A	5
<i>Brassica oleracea</i> (in druge užitne kapusnice, „kitajski brokoli“) (2)  (živila – sveža ali ohlajena)	ex 0704 90 90	40	Kitajska (CN)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka (3)	20
posušeni rezanci	ex 1902 11 00; ex 1902 19 10; ex 1902 19 90; ex 1902 20 10; ex 1902 20 30; ex 1902 20 91; ex 1902 20 99; ex 1902 30 10; ex 1902 30 10	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 91	Kitajska (CN)	aluminij	10

Krma in živila (predvidena uporaba)	Oznaka KN <sup>(1)</sup>	Pododdelek TARIC	Država izvora	Nevarnost	Pogostnost fizičnih in identifikacijskih pregledov (%)
(živila)					
pomelo	ex 0805 40 00	31; 39	Kitajska (CN)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(4)</sup>	20
(živila – sveža)					
čaj, aromatiziran ali ne	0902		Kitajska (CN)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(5)</sup>	10
(živila)					
— jajčevci	— 0709 30 00; ex 0710 80 95	72	Dominikanska republika (DO)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(6)</sup>	10
— momordika ( <i>Momordica charantia</i> )	— ex 0709 99 90; ex 0710 80 95	70 70			
(živila – sveža, ohlajena ali zamrznjena zelenjava)					
— špargljev fižol ( <i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i> )	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00	10 10	Dominikanska republika (DO)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(6)</sup>	20
— paprika (sladka in nesladka) ( <i>Capsicum</i> spp.)	— 0709 60 10; ex 0709 60 99	20			
(živila – sveža, ohlajena ali zamrznjena zelenjava)	— 0710 80 51; ex 0710 80 59	20			
— pomaranče (sveže ali suhe)	— 0805 10 20; 0805 10 80		Egipt (EG)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(7)</sup>	10

Krma in živila (predvidena uporaba)	Oznaka KN <sup>(1)</sup>	Pododdelek TARIC	Država izvora	Nevarnost	Pogostnost fizičnih in identifikacijskih pregledov (%)
— jagode  (živila - sveže sadje)	— 0810 10 00				
paprika (sladka in nesladka) ( <i>Capsicum</i> spp.)  (živila – sveža, ohlajena ali zamrznjena)	0709 60 10; ex 0709 60 99;  0710 80 51; ex 0710 80 59	20  20	Egipt (EG)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(8)</sup>	10
— <i>Capsicum annuum</i> , celi	— 0904 21 10		Indija (IN)	aflatoksini	10
— <i>Capsicum annuum</i> , zdrobljeni ali zmleti	— ex 0904 22 00	10			
— suhi sadeži rodu <i>Capsicum</i> , razen sladke paprike ( <i>Capsicum annuum</i> )	— 0904 21 90				
— curry (izdelki s čilijem)	— 0910 91 05				
— muškadni orešček ( <i>Myristica fragrans</i> )	— 0908 11 00; 0908 12 00				
— muškato cvet ( <i>Myristica fragrans</i> )	— 0908 21 00; 0908 22 00				
— ingver ( <i>Zingiber officinale</i> )	— 0910 11 00; 0910 12 00				
— kurkuma ( <i>Curcuma longa</i> )	— 0910 30 00				
(živila – suhe začimbe)					
— muškadni orešček ( <i>Myristica fragrans</i> )	— 0908 11 00; 0908 12 00		Indonezija (ID)	aflatoksini	20
— muškato cvet ( <i>Myristica fragrans</i> )	— 0908 21 00; 0908 22 00				
(živila – suhe začimbe)					
— grah s stroki (neoluščen)	— ex 0708 10 00	40	Kenija (KE)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(9)</sup>	10

Krma in živila (predvidena uporaba)	Oznaka KN <sup>(1)</sup>	Pododdelek TARIC	Država izvora	Nevarnost	Pogostnost fizičnih in identifikacijskih pregledov (%)
— fižol s stroki (neoluščen)  (živila – sveža ali ohlajena)	— ex 0708 20 00	40			
meta  (živila – sveža zelišča)	ex 1211 90 86	30	Maroko (MA)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(10)</sup>	10
suhi fižol  (živila)	0713 39 00		Nigerija (NG)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(11)</sup>	50
seme lubenic ( <i>Egusi</i> , <i>Citrullus lanatus</i> ) in proizvodi iz njih  (živila)	ex 1207 70 00; ex 1106 30 90; ex 2008 99 99	10 30 50	Sierra Leone (SL)	aflatoksini	50
paprika (nesladka) ( <i>Capsicum</i> spp.)  (živila – sveža)	ex 0709 60 99	20	Tajska (TH)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(12)</sup>	10
— listi koriandra  — bazilika ( <i>Ocimum tenuiflorum</i> , <i>Ocimum basilicum</i> )  — meta  (živila – sveža zelišča)	— ex 0709 99 90  — ex 1211 90 86  — ex 1211 90 86	72  20  30	Tajska (TH)	salmonela <sup>(13)</sup>	10

Krma in živila (predvidena uporaba)	Oznaka KN <sup>(1)</sup>	Pododdelek TARIC	Država izvora	Nevarnost	Pogostnost fizičnih in identifikacijskih pregledov (%)
— listi koriandra	— ex 0709 99 90	72	Tajska (TH)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(14)</sup>	10
— bazilika ( <i>Ocimum tenuiflorum</i> , <i>Ocimum basilicum</i> )  (živila – sveža zelišča)	— ex 1211 90 86	20			
kapusnice	0704;		Tajska (TH)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(14)</sup>	10
(živila – sveža, ohlajena ali zamrznjena zelenjava)	ex 0710 80 95	76			
— špargljev fižol ( <i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i> )	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00	10 10	Tajska (TH)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(14)</sup>	20
— jajčevci	— 0709 30 00; ex 0710 80 95	72			
(živila – sveža, ohlajena ali zamrznjena zelenjava)					
— sladka paprika ( <i>Capsicum annuum</i> )	— 0709 60 10; 0710 80 51		Turčija (TR)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(15)</sup>	10
(živila – sveža, ohlajena ali zamrznjena zelenjava)					
suho grozdje	0806 20		Uzbekistan (UZ)	ohratoksin A	50
(živila)					

Krma in živila (predvidena uporaba)	Oznaka KN <sup>(1)</sup>	Pododdelek TARIC	Država izvora	Nevarnost	Pogostnost fizičnih in identifikacijskih pregledov (%)
— listi koriandra	— ex 0709 99 90	72	Vietnam (VN)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(16)</sup>	20
— bazilika ( <i>Ocimum tenuiflorum</i> , <i>Ocimum basilicum</i> )	— ex 1211 90 86	20			
— meta	— ex 1211 90 86	30			
— peteršilj (živila – sveža zelišča)	— ex 0709 99 90	40			
— bamija	— ex 0709 99 90	20	Vietnam (VN)	ostanki pesticidov, analizirani z multirezidualno metodo, ki temelji na metodah plinske in tekočinske kromatografije z masnim spektrometrom, ali z metodami posameznega ostanka <sup>(16)</sup>	20
— paprika (nesladka) ( <i>Capsicum</i> spp.) (živila – sveža)	— ex 0709 60 99	20			

<sup>(1)</sup> Kadar se pregledi zahtevajo le za nekatere proizvode pod katero koli oznako KN in v nomenklaturi blaga pod navedeno oznako ne obstaja noben specifičen pododdelek, je oznaka KN označena z „ex“.

<sup>(2)</sup> Vrste iz rodu *Brassica oleracea* L. convar. *Botrytis* (L) Alef var. *italica* plenck, kultivar alboglabra. Poznane tudi kot „Kai Lan“, „Gai Lan“, „Gailan“, „Kailan“ oz. „kitajski goli Jielan“.

<sup>(3)</sup> Zlasti ostanki: klorfenapira, fipronila (vsota fipronila in sulfon metabolita (MB46136), izražena kot fipronil), karbendazima in benomila (vsota benomila in karbendazima, izražena kot karbendazim), acetamiprida, dimetomorfa in propikonazola.

<sup>(4)</sup> Zlasti ostanki: triazofosa, triadimefona in triadimenola (vsota triadimefona in triadimenola), paration-metila (vsota paration-metila in paraokson-metila, izražena kot paration-metil), fentoata, metidationa.

<sup>(5)</sup> Zlasti ostanki: buprofezina; imidakloprida; fenvalerata in esfenvalerata (vsota izomerov RS in SR); profenofosa; trifluralina; triazofosa; triadimefona in triadimenola (vsota triadimefona in triadimenola), cipermetrina (cipermetrin, vključno z drugimi zmesmi sestavnih izomerov (vsota izomerov)).

<sup>(6)</sup> Zlasti ostanki: amitraza (amitraz, vključno z metaboliti, ki vsebujejo delež 2,4 –dimetilanilina, izražen kot amitraz), acefata, aldikarba (vsota aldikarba, njegovega sulfoksida in njegovega sulfona, izražena kot aldikarb), karbendazima in benomila (vsota benomila in karbendazima, izražena kot karbendazim), klorfenapira, klorpirifosa, ditiokarbamatov (ditiokarbamati, izraženi kot CS2, vključno z manebom, mankozebom, metiramom, propinebom, tiramom in ziramom), diafentiurona, diazinona, diklorvosa, dikofola (vsota p,p'- in o,p'-izomerov), dimetoata (vsota dimetoata in ometoata, izražena kot dimetoat), endosulfana (vsota alfa- in beta-izomerov in endosulfan-sulfata, izražena kot endosulfan), fenamidona, imidakloprida, malationa (vsota malationa in malaoksone, izražena kot malation), metamidofosa, metiokarba (vsota metiokarba in metiokarbovega sulfoksida in sulfona, izražena kot metiokarb), metomila in tiodikarba (vsota metomila in tiodikarba, izražena kot metomil), monokrotofosa, oksamila, profenofosa, propikonazola, tiabendazola, tiakloprida.

<sup>(7)</sup> Zlasti ostanki: karbendazima in benomila (vsota benomila in karbendazima, izražena kot karbendazim), ciflutrina (ciflutrin, vključno z drugimi zmesmi sestavnih izomerov (vsota izomerov)), ciprodinila, diazinona, dimetoata (vsota dimetoata in ometoata, izražena kot dimetoat), etiona, fenitroiona, fenpropratrina, fludioksonila, heksaflumurona, lambda-cihalotrina, metiokarba (vsota metiokarba in metiokarbovega sulfoksida in sulfona, izražena kot metiokarb), metomila in tiodikarba (vsota metomila in tiodikarba, izražena kot metomil), oksamila, fentoata, tiofanat-metila.

<sup>(8)</sup> Zlasti ostanki: karbofurana (vsota karbofurana in 3-hidroksikarbofurana, izražena kot karbofuran), klorpirifosa, cipermetrina (cipermetrin, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)), ciprokonazola, dikofola (vsota p,p'- in o,p'-izomerov), difenokonazola, dinotefurana, etion flusilazola, folpeta, prokloraza (vsota prokloraza in njegovih metabolitov, ki vsebujejo delež 2,4,6-triklorofenola, izražena kot prokloraz), profenofosa, propikonazola, tiofanat-metila in triforina.

<sup>(9)</sup> Zlasti ostanki: dimetoata (vsota dimetoata in ometoata, izražena kot dimetoat), klorpirifosa, acefata, metamidofosa, metomila in tiodikarba (vsota metomila in tiodikarba, izražena kot metomil), diafentiurona, indoksakarba kot vsote izomerov S in R.

<sup>(10)</sup> Zlasti ostanki: klorpirifosa, cipermetrina (cipermetrin, vključno z drugimi zmesmi sestavnih izomerov (vsota izomerov)), dimetoata (vsota dimetoata in ometoata, izražena kot dimetoat), endosulfana (vsota alfa- in beta-izomerov in endosulfan-sulfata, izražena kot endosulfan), heksakonazola, paration-metila (vsota paration-metila in paraokson-metila, izražena kot paration-metil), metomila in tiodikarba (vsota metomila in tiodikarba, izražena kot metomil), flutriafole, karbendazima in benomila (vsota benomila in karbendazima, izražena kot karbendazim), flubendiamida, miklobutanila, malationa (vsota malationa in malaoksone, izražena kot malation).

- (<sup>11</sup>) Zlasti ostanki diklorvosa.
- (<sup>12</sup>) Zlasti ostanki: karbofurana (vsota karbofurana in 3-hidroksi-karbofurana, izražena kot karbofuran), metomila in tiodikarba (vsota metomila in tiodikarba, izražena kot metomil), dimetoata (vsota dimetoata in ometoata, izražena kot dimetoat), triazofosa, malationa (malationa in malaoksena, izražena kot malation), profenofosa, protiofosa, etiona, karbendazima in benomila (vsota benomila in karbendazima, izražena kot karbendazim), triforina, procimidona, formetanata (vsota formetanata in njegovih soli, izražena kot formetanat hidroklorid).
- (<sup>13</sup>) Referenčna metoda EN/ISO 6579 ali metoda, validirana na podlagi navedene referenčne metode, kot določa člen 5 Uredbe Komisije (ES) št. 2073/2005 (UL L 338, 22.12.2005, str. 1).
- (<sup>14</sup>) Zlasti ostanki: acefata, karbarila, karbendazima in benomila (vsota benomila in karbendazima, izražena kot karbendazim), karbofurana (vsota karbofurana in 3-hidroksi-karbofurana, izražena kot karbofuran), klorpirifosa, klorpirifos-metila, dimetoata (vsota dimetoata in ometoata, izražena kot dimetoat), etiona, malationa (vsota malationa in malaoksena, izražena kot malation), metalaksila in metalaksila-M (metalaksil, vključno z drugimi zmesmi sestavnih izomerov, vključno z metalaksilom-M (vsota izomerov)), metamidofosa, metomila in tiodikarba (vsota metomila in tiodikarba, izražena kot metomil), monokrotofosa, profenofosa, protiofosa, kvinalfosa, triadimefona in triadimenola (vsota triadimefona in triadimenola), triazofosa, dikrotofosa, EPN, triforina.
- (<sup>15</sup>) Zlasti ostanki: metomila in tiodikarba (vsota metomila in tiodikarba, izražena kot metomil), oksamila, karbendazima in benomila (vsota benomila in karbendazima, izražena kot karbendazim), klofentezina, diafentiuropa, dimetoata (vsota dimetoata in ometoata, izražena kot dimetoat), formetanata: (vsota formetanata in njegovih soli, izražena kot formetanat hidroklorid), malationa (vsota malationa in malaoksena, izražena kot malation), procimidona, tetradifona, tiofanat-metila.
- (<sup>16</sup>) Zlasti ostanki: karbofuran (vsota karbofurana in 3-hidroksi-karbofurana, izražena kot karbofuran), karbendazima in benomila (vsota benomila in karbendazima, izražena kot karbendazim), klorpirifosa, profenofosa, permetrina (vsota izomerov), heksakonazola, difenokonazola, propikonazola, fipronila (vsota fipronila in metabolita sulfona (MB46136), izražena kot fipronil), propargita in flusilazol fentoata, cipermetrina (cipermetrin, vključno z drugimi zmesmi sestavnih izomerov (vsota izomerov)), metomila in tiodikarba (vsota metomila in tiodikarba, izražena kot metomil), kvinalfosa, pencikurona, metidationa, dimetoata (vsota dimetoata in ometoata, izražena kot dimetoat), fenbukonazola.“
-